

Uputstvo za upotrebu (EN)

KOLINK kućište Stronghold



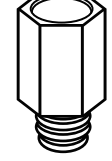
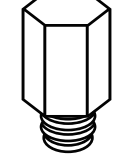
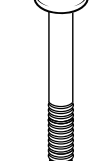
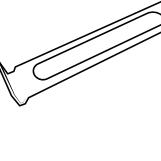
Tehnoteka je online destinacija za upoređivanje cena i karakteristika bele tehnike, potrošačke elektronike i IT uređaja kod trgovinskih lanaca i internet prodavnica u Srbiji. Naša stranica vam omogućava da istražite najnovije informacije, detaljne karakteristike i konkurentne cene proizvoda.

Posetite nas i uživajte u ekskluzivnom iskustvu pametne kupovine klikom na link:

<https://tehnoteka.rs/p/kolink-kuciste-stronghold-akcija-cena/>



1 ACCESSORY PACK CONTENTS

x12	x6	x1	x4	x3
				
Motherboard/SSD Screws	Motherboard Stand-off	Side Stand-off	PSU Screw	Add-on Card Screw
x4	x2	x4	x3	x1
				
3.5" Drive Screw	Fan Screw	Thumb Screw	Cable Tie	PCI Slot

2 POWER SUPPLY INSTALLATION

EN POWER SUPPLY INSTALLATION

- Place PSU in the bottom rear of the case, within the PSU shroud.
- Align the holes and secure with screws.

DE INSTALLATION DES NETZTEILS

- Legen Sie das Netzteil in den unteren hinteren Teil des Gehäuses, unterhalb der Netzteilabdeckung.
- Richten Sie die Gewinde des Netzteils an den passenden Bohrungen im Gehäuse aus und sichern Sie es mit entsprechenden Schrauben, die dem Netzteil beiliegen.

FR INSTALLATION DU BLOC D'ALIMENTATION

- Placer le PSU dans la partie inférieure arrière du boîtier, au niveau de l'espace dédié.
- Aligner les trous et sécuriser avec les vis.

PT INSTALAÇÃO DA FONTE DE ALIMENTAÇÃO

- Posicione a fonte de alimentação na parte de baixo da caixa, dentro da cobertura para a fonte de alimentação.
- Alinhe com as furações e segure-a com parafusos.

PL INSTALACJA ZASILACZA

- Umieść zasilacz w dolnej tylnej części obudowy, w osłonie zasilacza.
- Wyównaj otwory i zabezpiecz śrubami.

FI VIRTALÄHTEEN ASENNUS

- Paikenna virtalähde paikalleen ja kiinnitä koteloon ruuvilla.

SV INSTALLATION AV NÄTDEL/PSU

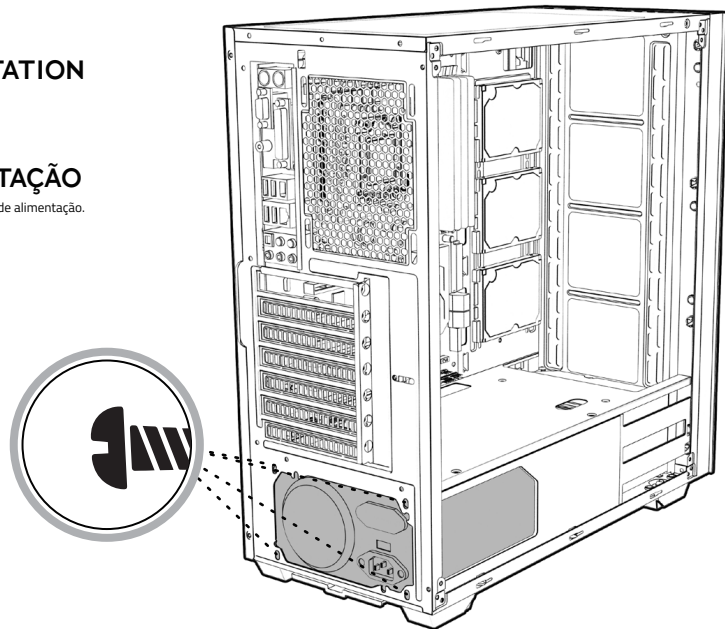
- Placera nätdelen/PSU i chassit.
- Hitta rätt hållbild och fäst nätdelen med de medföljande skruvarna.

NO STRØMFORSYNING/PSU-INSTALLASJON

- Plascer strømforsyningen/PSU i chassiet.
- Finn riktig hullmønster og fest strømforsyningen til de medfølgende skruene.

HU TÁPEGYSÉG BEHELYEZÉSE

- Helyezze a PSU-t a ház alsó hátsó részébe, a PSU borsólapon beline.
- Igazítsa a lyukakat és rögzítse csavarokkal.



2 PANEL REMOVAL

EN PANEL REMOVAL

- Left Panel - Remove the 4 thumbscrews and carefully lift off.
- Right Panel - Unscrew the 2 thumbscrews and slide off.
- Front Panel - Find the bottom cut out, stabilise the chassis with one hand, and pull from the cutout with a little force until the clip releases the wavy of connected wires from the I/O panel.

DE ENTFERNEN DER SEITENTEILE

- Linkes Seitenteil - Lösen Sie die vier Rändelschrauben und heben Sie das Seitenteil vorsichtig ab.
- Rechtes Seitenteil - Lösen Sie die beiden Rändelschrauben, ziehen Sie das Seitenteil etwas nach hinten und heben Sie es vorsichtig ab.
- Vorderseite - Suchen Sie den Ausschnitt am unteren Teil der Front, halten Sie gleichzeitig das Chassis mit einer Hand fest und ziehen Sie mit etwas Kraft am Ausschnitt, Sie sich die Clips lösen (achten Sie auf die angeschlossenen Kabel des I/O-Panels).

FR RETRAIT DE PANNEAU

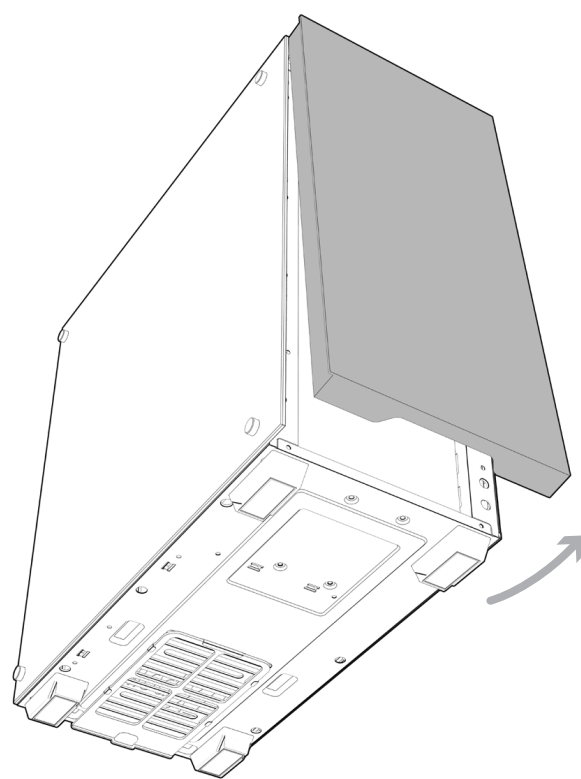
- Panneau gauche - dévisser les 4 vis et retirer avec précaution.
- Panneau droit - dévisser les 2 vis et faire glisser.
- Panneau avant - localiser le renforcement vers le bas du panneau, stabiliser le châssis avec une main et tirer à partir du renforcement jusqu'à ce que le clip lâche (faire attention aux câbles du panneau I/O).

PT REMOÇÃO DOS PAINÉIS

- Panel Esquerdo - Remova os 4 parafusos e cuidadosamente deslize o painel.
- Panel Direito - Remova os 2 parafusos e cuidadosamente deslize o painel.
- Panel Frontal - Encontre a saliência em baixo, segure a caixa com uma mão e puxe a partir da saliência, com pouca força, até os cliques saírem (tenha atenção aos fios conectados ao painel de I/O).

PL OTWIERANIE PANELI

- Lewy panel - Odśroć 4 śrubokrętkami i ostrożnie podnieś panel.
- Prawy panel - Odśroć 2 śrubokrętkami i wysuń panel.
- Panel przedni - znajdź dolne wycięcie, ustabilizuj obudowę jedną ręką i wyciągnij za wycięcie z niewielką siłą, aż zwichnięty zatrzaski uwolnią na podciąganie przewody z panelu I/O.



FI PANEELIEN IRROTUS

- Vasen paneeli - Irrota neljät sormuuksia ja nosta varovasti.
- Oikea paneeli - Irrota kaksi sormuuksia ja irrota irti.
- Etupaneeli - Ota kiinni etäalusturusta ja tonella kädellä tuo kotelo. Vedin etupaneelia napakasti ulospäin kuumien kiinnikkeiden vapautuessa (vältä etupaneelin jännitystä).

SV AVLÄGSNANDE AV PANELE

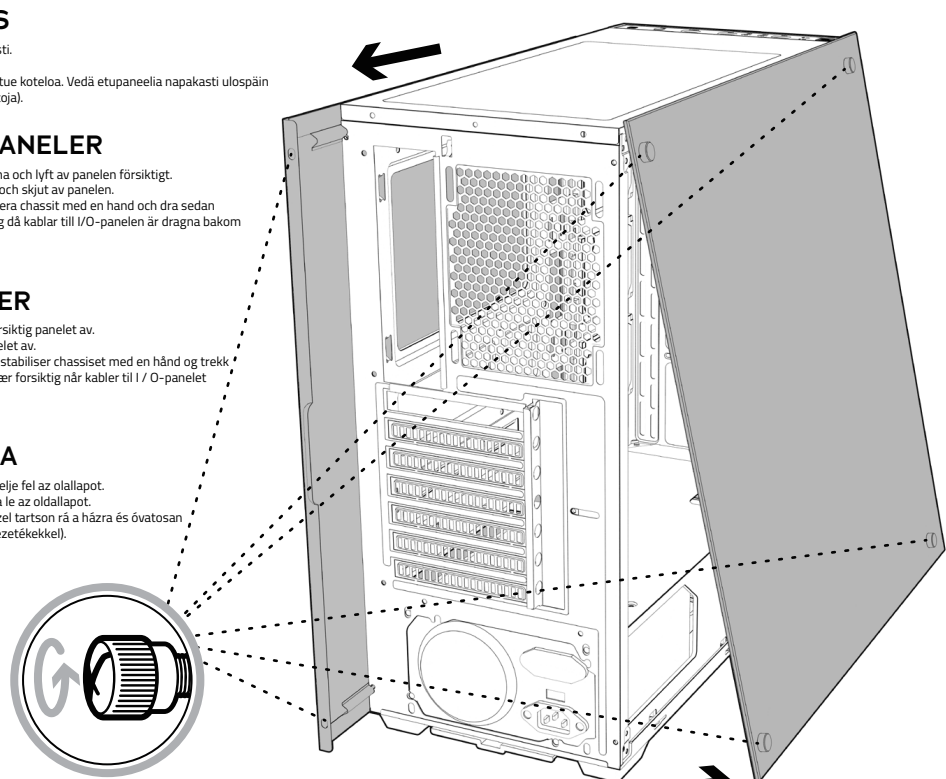
- Vänster panel - Lossa och skruva av de fyra tummskruvorna och lyft av panelen försiktigt.
- Höger panel - Lossa och skruva av de två tummskruvorna ut og skiv panelen av.
- Främre panel - Under panelen finns en greppflata, stabilisera chassiet med en hand och dra sedan panelen framåt tills den släpper från chassiet (Var försiktig då kablar till I/O-panelen är dragna bakom frontpanelen).

NO FJERNING AV PANELE

- Venstre panel - Snu de fire tummeskruene ut og løft forsiktig panelet av.
- Høyre panel - Snu de to tummeskruene ut og skiv panelet av.
- Frontpanel - På panelets underside er det en gripeflate, stabiliser chassiet med en hånd og trekk deretter panelet framover til det løser ut fra chassiet (var forsiktig når kabler til I/O-panelet trekkes bak frontpanelet).

HU PANEL ELTÁVOLÍTÁSA

- Bal oldali panel - Csavarja ki a 4 csavart, és óvatosan emelje fel az oldaltápot.
- Jobb oldali panel - Csavarja ki a két csavart és csúsztassa le az oldaltápot.
- Előlap panel - Keresse meg az alátámasztást, egy kézzel tartva a háza és óvatosan húzza ki a kivágásnál az előlapot (figyeljen óvatosan az I/O vezetékekkel).



3 MOTHERBOARD INSTALLATION

EN MOTHERBOARD INSTALLATION

- Align your motherboard with the chassis to locate where the stand-offs should be installed. Once done, remove the motherboard and fasten stand-offs accordingly.
- Insert your motherboard I/O plate into the cutout at the rear of the case.
- Place your motherboard into the chassis, making sure the rear ports fit into the I/O plate.
- Use the provided motherboard screws to attach your motherboard to the chassis.

DE MAINBOARD INSTALLATION

- Richten Sie Ihr Mainboard im Gehäuse aus, um festzustellen, wo die Abstandshalter befestigt werden sollen. Entfernen Sie anschließend das Mainboard und verschrauben Sie die Abstandshalter an den vorgesehenen Stellen.
- Befestigen Sie das I/O-Shield Ihres Mainboards im Ausschnitt an der Rückseite des Gehäuses.
- Platzieren Sie Ihr Motherboard im Gehäuse und achten Sie darauf, dass die hinteren Anschlüsse in das I/O-Shield passen.
- Verwenden Sie die mitgelieferten Schrauben Ihres Mainboards, um es an den Abstandshaltern im Gehäuse zu befestigen.

FR INSTALLATION DE LA CARTE MÈRE

- Aligner la carte-mère avec le châssis pour déterminer où installer les rails. Une fois fait, retirez la carte-mère et fixer les rails en conséquence.
- Insérer la plaque I/O de votre carte-mère dans l'emplacement à l'arrière du boîtier.
- Placer la carte-mère dans le châssis, en prenant soin que les ports arrière s'adaptent bien avec la plaque.
- Utiliser les vis à carte-mère fournies pour fixer la carte-mère au châssis.

PT INSTALAÇÃO DA MOTHERBOARD

- Alinhe a sua motherboard com o chassis, para localizar onde os apoios da motherboard deverão ser instalados. Quando terminar, remova a motherboard e aperte os apoios, de acordo com a verificação anterior.
- Insira a respetiva da motherboard na ranhura localizada na traseira da caixa.
- Posicione a sua motherboard no chassis, certificando-se que as portas traseiras encaixam no espelho da motherboard.
- Use os parafusos incluídos para segurar a motherboard ao chassis.

PL INSTALACJA PŁYTY GŁÓWNEJ

- Wywórną płytę główną z obudowy, aby zlokalizować miejsca, w których powinny być zainstalowane dystansy. Po zakończeniu wyjmij płytę główną i odpowiednio zamocuj dystansy.
- Dopasuj porty I/O płyty głównej do wycięcia z tyłu obudowy.
- Umieść płytę główną w obudowie, upewniając się, że tylne porty pasują do płyty I/O.
- Użyj dołączonych śrub do płyty głównej, aby przymocować płytę główną do obudowy.

FI EMOLEVYN ASENNUS

- Kiinnitä emolevyn kannakruvut koteloon oikeille paikoilleen emolevyn mukaisesti. Aseta emolevyn I/O-suojia ja sen jälkeen emolevyn paikalleen ja ruuvaa kiinni mukana tulevilla ruuvilla.

SV INSTALLATION AV MODERKORT

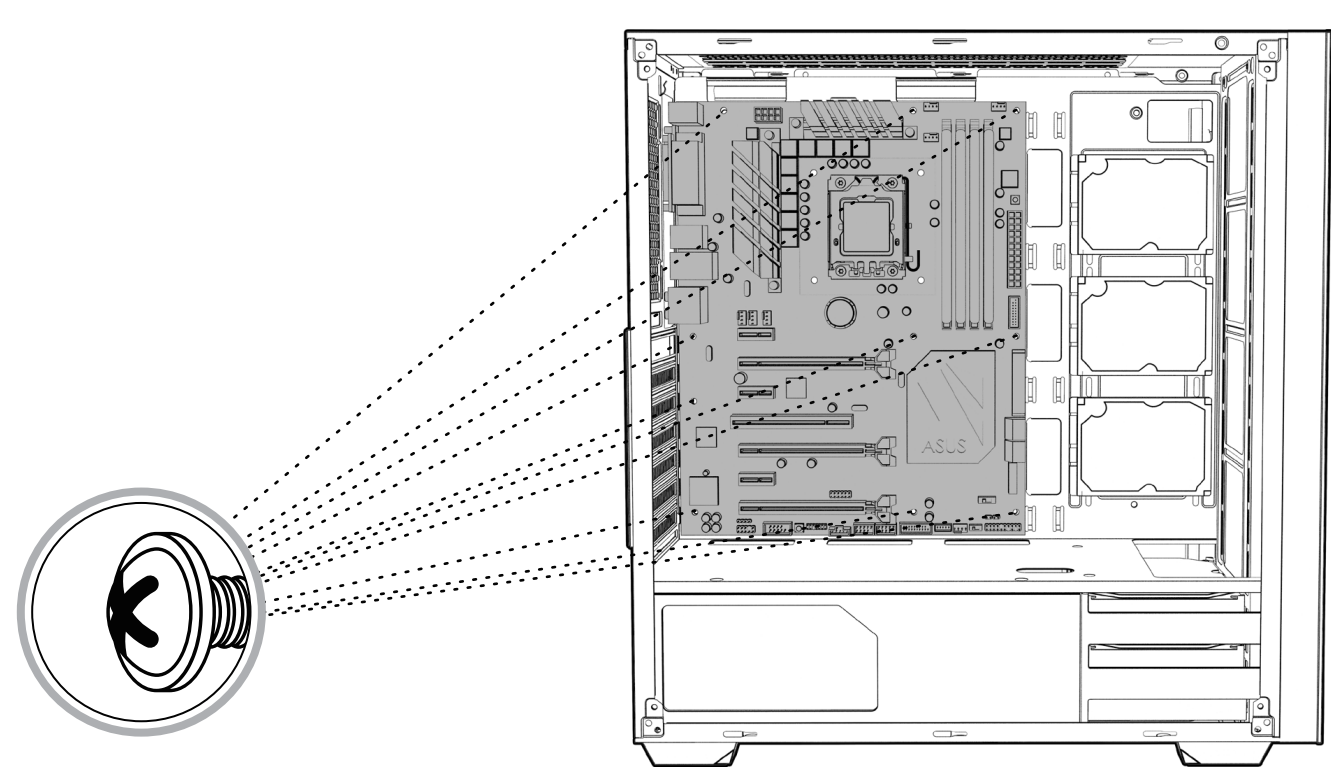
- Håll moderkortet över moderkortsplåten i chassiet för å finna hur moderkortsfästena ska placeras. Fäst därefter moderkortsfästerna så att moderkortet kan fästas i chassiet. - Installera I/O-plåten för ditt moderkort bak till chassiet.
- Placera moderkortet i chassiet och se till att det passar in i I/O-panelet.
- Fäst moderkortet med de medföljande skruvarna i chassiet.

NO HOVEDKORT INSTALLASJON

- Hold hovedkortet over hovedkortsplåten i chassiet for å finne hvor hovedkortsfästene skal plasseres. Fest deretter hovedkortsfästene slik at hovedkortet kan festes til chassiet.
- Installer I/O-plåten til hovedkortet på baksiden av chassiet.
- Sett hovedkortet i chassiet og pass på at det passer inn i I/O-panelet.
- Fest hovedkortet med de medfølgende skruene til chassiet.

HU ALAPLAP BEHELYEZÉSE

- Igazítsa az alaplápot a házba, hogy megállapítsa a pontos elhelyezkedését. Ha elkészült, távolítsa el az alaplápot, és ennek megfelelően rögzítse a távtartókat.
- Helyezze be az alaplápot a ház hátsó részébe a távtartóba.
- Helyezze az alaplápot a házba, ügyelve arra, hogy a hátsó csatlakozók illeszkedjenek a ház I/O lemeze.
- Használja a mellékelt alaplappcsavarokat az alaplapp rögzítéséhez.



3 GRAPHICS CARD/PCI-E CARD INSTALLATION

EN GRAPHICS CARD/PCI-E CARD INSTALLATION

- Remove the rear PCI-E slot covers as necessary (depending on the slot size of your card).
- Carefully position and slide your PCI-E card into place, then secure with the add-on card screws supplied.

DE INSTALLATION DER GRAFIKKARTE/PCI-E-KARTE

- Entfernen Sie bei Bedarf die rückseitigen PCI-E-Bänder (abhängig von der Steckplatzgröße Ihrer Karte).
- Positionieren und schieben Sie Ihre PCI-E-Karte vorsichtig in den entsprechenden Slot im Mainboard und an die PCI-Slots am Gehäuse. Sichern Sie die Karte am Gehäuse mit den zuvor entfernten Schrauben.

FR INSTALLATION DE LA CARTE GRAPHIQUE/CARTE PCI-E

- Retirer les protecteurs arrière du slot PCI-E si nécessaire (dépendant de la taille du slot de votre carte).
- Positionner avec précaution et insérer la carte PCI-E à sa place, puis sécuriser avec les vis incluses.

PT INSTALAÇÃO DA PLACA GRÁFICA/PLACA PCI-E

- Remova as tampas das portas PCI-E necessárias (dependendo do tamanho da sua placa).
- Posicione cuidadosamente, encaixe a placa PCI-E na porta apropriada e aperte-a com os parafusos incluídos.

PL INSTALACJA KARTY GRAFICZNEJ/KARTY PCI-E

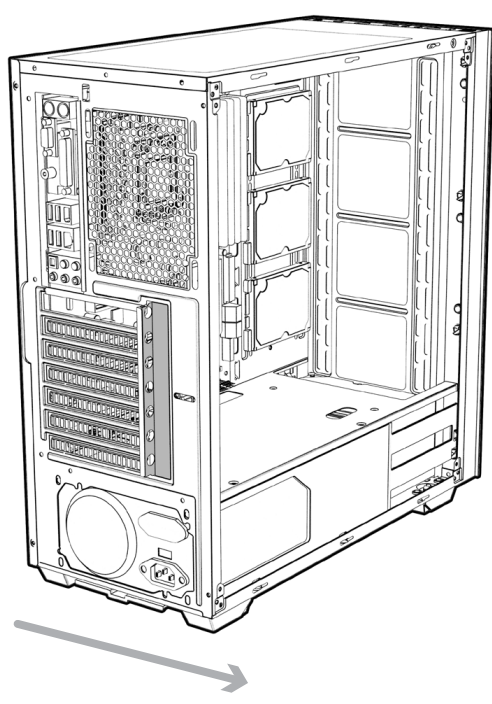
- Zdejmij zaślepkę PCI-E (w zależności od rozmiaru gniazda karty).
- Ostrożnie umieść i wsuń kartę PCI-E na miejsce, a następnie zabezpiecz załączonymi wkrętami do kart rozszerzeń.

FI NÄYTÖNHJAJAIMEN/PCI-E-KORTIN ASENNUS

- Irrota tarpeelliset PCI-E suojalevyt (asennettavan kortin mukaisesti).
- Aseta PCI-E kortti varovasti paikalleen ja kiinnitä ruuvilla koteloon.

SV INSTALLATION AV GRAFIKKORT/PCI-E-KORT

- Avlägsna täckplåten för plats där respektive kort skall monteras.
- Skjut sedan försiktigt in och placera PCI-E-kortet och fäst det med en av de medföljande passande skruvarna.

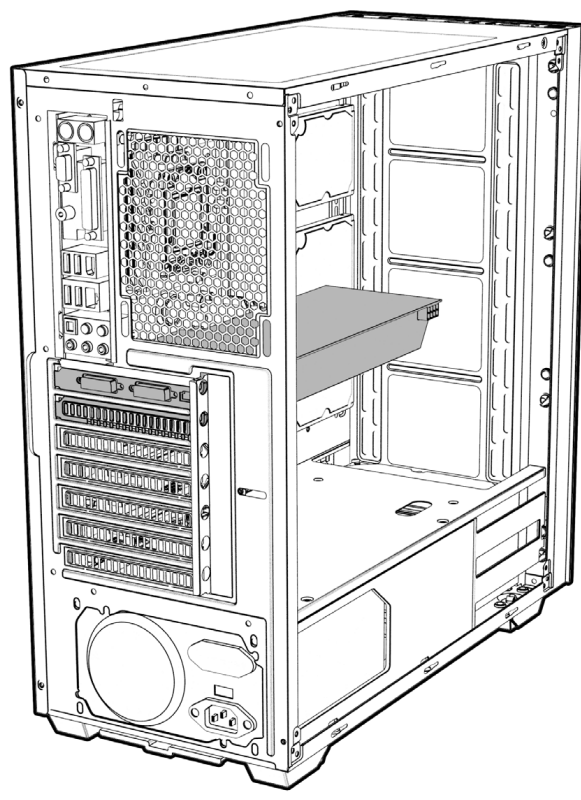


NO INSTALLASJON AV GRAFIKKORT/PCI E-KORT

- Fjern deksletet der kort skal monteres.
- Trykk deretter forsiktig inn og plasser PCI-E-kortet og fest det med en av de medfølgende skruene.

HU VIDEOKÁRTYA/PCI-E KÁRTYA BESZERELÉSE

- Szükség esetén távolítsa el a hátsó PCI-E foglalat fedelét (a videokártya méretétől függően).
- Óvatosan helyezze be és csúsztassa a PCI-E kártyát a helyére, majd rögzítse a mellékelt csavarokkal.



6 2.5" SDD INSTALLATION (R) //////////////////////////////////

EN 2.5" SSD INSTALLATION (REAR)

- Unscrew the SSD bracket, attach SSD to the bracket and screw back onto the rear motherboard plate.

DE 2.5" SSD-INSTALLATION (RÜCKSEITE)

- Entfernen Sie die Schrauben der SSD-Halterung. Befestigen Sie Ihr Laufwerk an der Halterung und befestigen Sie sie wieder an der Rückseite des Mainboard-Trays mit den Schrauben.

FR INSTALLATION D'UN SSD 2.5" (ARRIÈRE)

- Dévisser le support SSD, y attacher le SSD puis revisser dans l'emplacement prévu à cet effet.

PT INSTALAÇÃO DE SSD 2.5" (ATRÁS)

- Desaparafuse o suporte de SSD, coloque o SSD no suporte do mesmo e aparafuse na parte de trás do tabuleiro da motherboard.

PL INSTALACJA DYSKU SSD 2.5" (TYŁ)

- Odśroć wspornik SSD, przymocuj dysk SSD do wspornika i przykręć z powrotem do tylniej części tablicy płyty głównej.

FI 2.5" SSD ASENNUS (TAUSTA)

- Käsätemä SSD tuusireikin ja ruuvaa kiinni.

SV INSTALLATION AV 2.5" ENHETER/SSD (BAK)

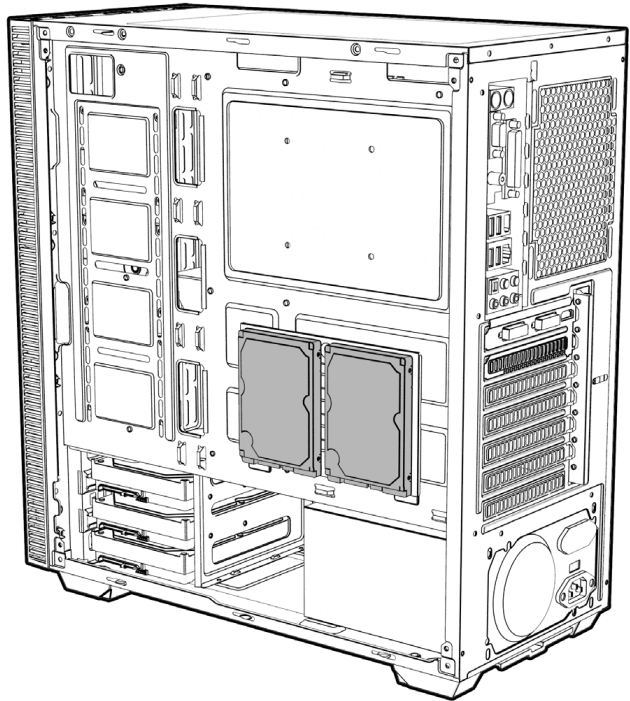
- Avulägrna SSB-hållaren, fäst SSD-enheten i hållaren och fäst sedan hållaren i den bakre moderkortsplåten.

NO INSTALLASJON AV 2.5" ENHETER/SSD (BAK)

- Fjern SSD holderen, fest SSD til holderen og fest deretter holderen til den bakre delen av hovedkortet.

HU 2.5" SSD BESZERELÉSE (HÁTUL)

- Csavarja ki az SSD konzolt, csavarja be az SSD-t a konzolhoz, majd rögzítse vissza.



7 2.5" SDD INSTALLATION (F) //////////////////////////////////

EN 2.5" SSD INSTALLATION (FRONT)

- Place your 2.5" drive on the mounts and secure with screws from behind.

DE 2.5" SSD-INSTALLATION (VORDERSEITE)

- Richten Sie Ihre SSD an den Schraubenlöchern aus und sichern Sie sie mit Schrauben von der Rückseite aus.

FR INSTALLATION D'UN SSD 2.5" (AVANT)

- Aligner le lecteur avec les trous à vis et sécuriser en vissant par l'arrière.

PT INSTALAÇÃO DE SSD 2.5" (À FRENTE)

- Posicione a drive de 2.5" nos suportes adequados e segure com parafusos a partir da parte de trás.

PL INSTALACJA DYSKU SSD 2.5" (PRZÓD)

- Umieść napęd 2.5" na mocowaniach i zabezpiecz śrubami od tyłu.

FI 2.5" SSD ASENNUS (EDESSÄ)

- Aseta 2.5" levy kiinnäkkösin ja ruuvaa kiinni takaa.

SV INSTALLATION AV 2.5" ENHETER/SSD (FRONT)

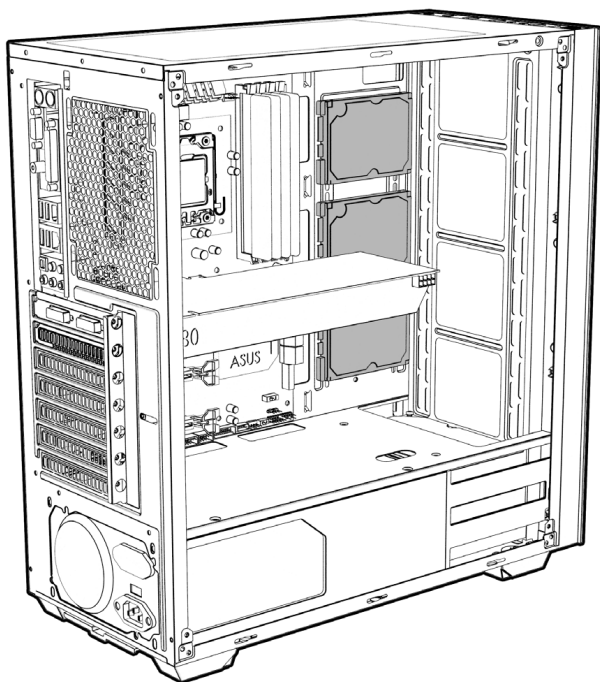
- Placera SSD-enheten i hållaren och fäst enheten med de medföljande skruvna.

NO INSTALLASJON AV 2.5" ENHETER/SSD (FRONT)

- Plasser SSD i holderen og fest med de medfølgende skruene.

HU 2.5" SSD BESZERELÉSE (ELŐL)

- Helyezze a 2.5"-os meghajtót a tartókra és rögzítse hátulról csavarokkal.



9 FRONT/REAR FAN INSTALLATION //////////////////////////////////

EN FRONT/REAR FAN INSTALLATION

- Align your fan to the screw holes on the chassis and secure with screws.

DE INSTALLATION DES VORDER- UND RÜCKSEITIGEN LÜFTERS

- Richten Sie Ihren Lüfter an den Bohrungen am Gehäuse aus und sichern Sie ihn mit den Schrauben, die dem Lüfter beiliegen.

FR INSTALLATION DU VENTILATEUR AVANT/ARRIÈRE

- Aligner le ventilateur avec les trous à vis du châssis et sécuriser avec les vis.

PT INSTALAÇÃO DE VENTOINHAS À FRENTE/ATRÁS

- Alinhe a ventoinha com as furações no chassis e aperte com parafusos.

PL INSTALACJA WENTYLATORA PRZEDNIEGO/TYLNIEGO

- Dopasuj wentylator do otworów w obudowie i zabezpiecz śrubami.

FI ETU-/TAKATUULETTIMIEN ASENNUS

- Kohdenna tuuletin kotkoten ruuvireikiin ja ruuvaa kiinni.

SV INSTALLATION AV FLÄKTAR I FRONT OCH BAK

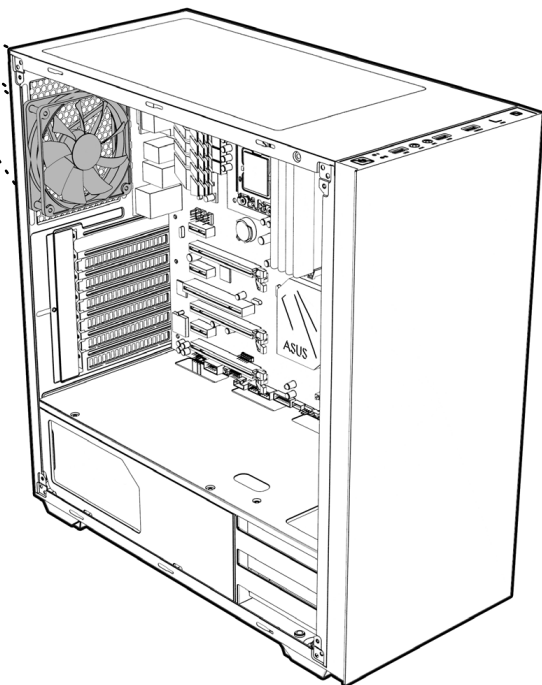
- Hitta rätt hållbild och fäst sedan fläkten med skruvar.

NO MONTERING AV VIFTER FORAN OG BAK

- Finn riktig hullmønster og fest deretter viften med skruer.

HU ELSŐ/HÁTSÓ VENTILÁTOR SZERELÉSE

- Igazítsa a ventilátort a ház furathoz és csavarokkal rögzítse.



10 TOP FAN INSTALLATION //////////////////////////////////

EN TOP FAN INSTALLATION

- Remove the dust filter from the top of the case.
- Align your fan(s) to the screw holes on the top of the chassis and secure with screws.
- Replace your dust filter once secured.

DE INSTALLATION DER OBEREN LÜFTER

- Entfernen Sie den Staubfilter von der Oberseite des Gehäuses.
- Richten Sie Ihren Lüfter an den Bohrungen an der Oberseite des Gehäuses aus und sichern Sie ihn mit Schrauben, die dem Lüfter beiliegen.
- Setzen Sie den Staubfilter wieder ein, sobald die Lüfter installiert sind.

FR INSTALLATION DU VENTILATEUR SUPÉRIEUR

- Retirer le filtre à poussière situé sur le haut du boîtier.
- Aligner les ventilateurs avec les trous des vis sur le dessus du boîtier, bien visser.
- Remplacer le filtre à poussière.

PT INSTALAÇÃO DA VENTOINHA DE TOPO

- Remova o filtro do pó do topo da caixa.
- Alinhe a(s) ventoinha(s) às furações no topo do chassis e segure com parafusos.
- Volte a colocar o filtro do pó após a instalação.

PL INSTALACJA WENTYLATORA GÓRNEGO

- Wyjmij filtr przeciwpyłowy z górnej części obudowy.
- Dopasuj wentylator(y) do otworów w górnej części obudowy i zabezpiecz śrubami.
- Zainstaluj filtr przeciwpyłowy po zabezpieczeniu wentylatora.

FI KATTOTUULETTIMEN ASENNUS

- Irrota pölysuodatin kotkoten päältä.
- Kohdenna tuuletin kotkoten ruuvireikiin ja ruuvaa kiinni.
- Aseta pölysuodatin takaisin paikalleen.

SV INSTALLATION AV FLÄKTAR I TOPPEN

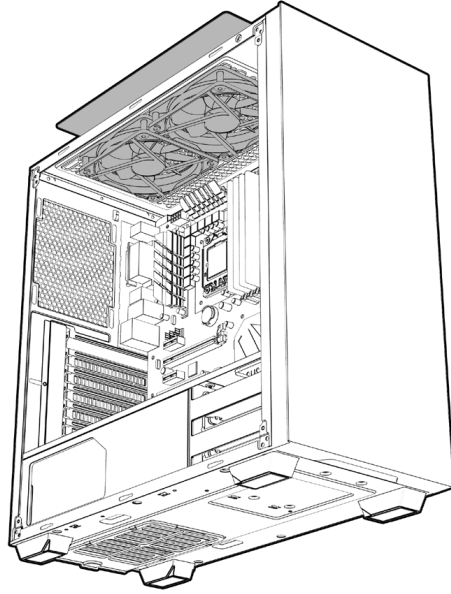
- Avlägsna fläktfiltret i toppen av chassit.
- Hitta rätt hållbild och fäst fläkt i skruvhålen med skruvar.
- Sätt sedan tillbaka fläktfiltret.

NO INSTALLASJON AV VIFTER PÅ TOPPEN

- Fjern viftefilteret øverst på chassiset.
- Finn riktig hullmønster og fest viften i skruv hullene med skruer.
- Sett deretter tilbake viftefilteret.

HU FELSŐ VENTILÁTOR BESZERELÉSE

- Távolítsa el a porzsűrítőt a ház tetejéről.
- Helyezze fel a ventilátorokat, majd csavarokkal rögzítse.
- Helyezze vissza a porzsűrítőt, miután lerögzítette a ventilátorokat.



8 3.5" HDD INSTALLATION //////////////////////////////////

EN 3.5" HDD INSTALLATION

- Attach 2 screws to the left side of the hard drive.
- Slide the drive into the 3.5" bays at the rear of the case.
- Secure the drive on the right side using the provided screws and hand tighten.

DE 3.5" HDD-INSTALLATION

- Befestigen Sie zwei Schrauben auf der linken Seite der Festplatte.
- Schieben Sie das Laufwerk in den 3,5"-Schacht an der Rückseite des Gehäuses.
- Sichern Sie die Festplatte auf der rechten Seite mit den mitgelieferten Schrauben und ziehen Sie sie von Hand fest.

FR INSTALLATION D'UN HDD 3.5"

- Fixer 2 vis sur le côté gauche du disque dur.
- Glissez le lecteur dans l'emplacement 3.5" à l'arrière du boîtier.
- Sécuriser le lecteur sur la droite en utilisant les vis fournies et serrant bien.

PT INSTALAÇÃO DE HDD 3.5"

- Coloque 2 parafusos no lado esquerdo da unidade.
- Deslize a unidade para a baia 3.5" que está na parte de trás da caixa.
- Aparafuse a unidade no lado direito com os parafusos incluídos e aperte à mão.

PL INSTALACJA DYSKU HDD 3.5"

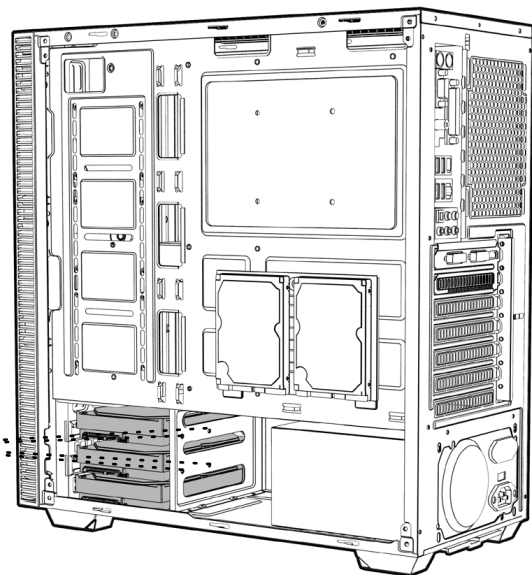
- Przymocuj 2 śruby po lewej stronie dysku twardego.
- Wsuń napęd do 3.5-calowych wnęki z tyłu obudowy.
- Zabezpiecz napęd po prawej stronie za pomocą dostarczonych śrub i dokręć ręką.

FI 3.5" HDD ASENNUS

- Kiinnitä kaksi ruuvaa kovalevyn vasemmalle puolelle.
- Laita kovalevy 3.5"-paikkaan kotkoten takaaosaa.
- Kiinnitä kovalevy ruuvilla oikealta puolelta.

SV 3.5" HDD INSTALLATION

- Fäst 2 skruvar på vänster sida av hårddisken.
- Skjut in hårddisken i rånget av de bakre 3.5" platserna.
- Fäst hårddisken på höger sida med hjälp av de medföljande skruvna.



NO 3.5" HDD-INSTALLASJON

- Fest 2 skruver til venstre på harddisken.
- Skyv harddisken inn i noen av de bakre 3.5-tommers sporene.
- Fest harddisken til høyre ved hjelp av de medfølgende skruene.

HU 3.5" HDD BESZERELÉSE

- Csatlakoztasson 2 csavart a merelevet bal oldalra.
- Csúszassa a meghajtót a ház hátsóján lévő 3,5"-es rekeszbe.
- A mellékelt csavarokkal rögzítse a meghajtót a jobb oldalán.

11 WATERCOOLING RADIATOR INSTALLATION //////////////////////////////////

EN WATERCOOLING RADIATOR INSTALLATION

- Secure the fans to the radiator, then fasten the radiator inside the chassis by securing with screws from the outside.

DE INSTALLATION DES RADIATORS

- Befestigen Sie die Lüfter am Radiator und dann den Radiator im Inneren des Gehäuses, indem Sie ihn mit Schrauben von außen befestigen.

FR INSTALLATION DU RADIATEUR WATERCOOLING

- Sécuriser les ventilateurs au radiateur, puis l'attacher à l'intérieur du châssis en sécurisant avec les vis depuis l'extérieur.

PT INSTALAÇÃO DE RADIADOR PARA WATERCOOLING

- Junte as ventoinhas ao radiador, posicione o radiador no chassis alinhado com as furações e segure com parafusos, a partir do exterior.

PL INSTALACJA CHŁODZENIA WODNEGO

- Przymocuj wentylatory do chłodnicy, a następnie zamocuj chłodnicę wentylatorz obudowy, mocując śrubami od zewnątrz.

FI VESIJÄÄHDYTTIMEN ASENNUS

- Kiinnitä tuuletin jäähdyttimeen ja sen jälkeen kiinnitä jäähdytin kotkoten.

SV INSTALLATION AV RADIATOR FÖR VATTENKYLNING

- Fäst först fläktarna i radiator.
- Fäst radiator om chassit med hjälp av skruvar. Fäst skruvna utifrån.

NO INSTALLASJON AV RADIATOR FOR VANNKJØLING

- Først fest viften til radiatoren.
- Fest radiatorens chassis med skruer. Fest skruene fra utsiden.

HU VÍZHŰTŐ BESZERELÉSE

- Rögzítse a ventilátorokat a radiátorra, majd rögzítse a radiátort a házban belül csavarok segítségével.

Ovaj dokument je originalno proizveden i objavljen od strane proizvođača, brenda Kolink, i preuzet je sa njihove zvanične stranice. S obzirom na ovu činjenicu, Tehnoteka ističe da ne preuzima odgovornost za tačnost, celovitost ili pouzdanost informacija, podataka, mišljenja, saveta ili izjava sadržanih u ovom dokumentu.

Napominjemo da Tehnoteka nema ovlašćenje da izvrši bilo kakve izmene ili dopune na ovom dokumentu, stoga nismo odgovorni za eventualne greške, propuste ili netačnosti koje se mogu naći unutar njega. Tehnoteka ne odgovara za štetu nanесenu korisnicima pri upotrebi netačnih podataka. Ukoliko imate dodatna pitanja o proizvodu, ljubazno vas molimo da kontaktirate direktno proizvođača kako biste dobili sve detaljne informacije.

Za najnovije informacije o ceni, dostupnim akcijama i tehničkim karakteristikama proizvoda koji se pominje u ovom dokumentu, molimo posetite našu stranicu klikom na sledeći link:

<https://tehnoteka.rs/p/kolink-kuciste-stronghold-akcija-cena/>